

大衆文学成立史に関する一考察

— 〱書き講談〱の誕生をめぐって —

山崎 一 穎

(序)

私はかつて大衆文学成立史に関して小論を発表したことがあるが、^(注1)文学史という制約上十分自説を展開出来なかつた恨がある。大衆文学成立の原点をどこに求めるか、これは重要な問題であるにもかかわらず、十分研究されていない現状に鑑み、ここにその一端を披瀝する次第である。

そもそもこの問題の発端は、真鍋元之氏が「大衆文学の発生期を前後の二期にわけ、その後期の開始の年代を大正二年にわれわれが求めるのは『大菩薩峠』の出現のためではない。大衆文学の母胎のひとつである、講談の世界にトラブルが発生し、おもわぬ結果を招いた事実による」と^(注2)発言している所に起因する。すなわち、講談師問題から生れた〱新講談〱つまり〱書き講談〱の出現こそ、大衆文学成立の原点であると主張するのである。その重要な原点である講談世界のトラブルから生れた

〱書き講談〱誕生の過程は、現在のところ当時者側の講談社の社史が一番纏まっている。しかし客観的な社史ではあるが、やはり微調整は必要である。それ故に、本論考ではこの講談師問題をめぐって、どのような経緯を辿りながら〱書き講談〱が生れて来たのかを明らかにしたいと考える。

(一)

問題の発端は「講談倶楽部」(第三卷第八号、大正二年六月一日印刷納本、大日本雄弁会講談社)が臨時増刊〱浪花節十八番〱を掲載したことに始まる。本誌の目次を次に示しておきたい。

浪花節十八番目次

口 繪

小松あらし(高島華宵筆)女大學(高島華宵筆)松ヶ枝(駒枝源平)山、川、(壽梅彌はま長次力八喜蝶)浪華の花(築菊小徳翁小仙小品廣菊靜枝淺榮)浪界の傑物(吉田奈良丸京山小圓末廣亭清風岡本鶴治藤川友春浪亭峰吉東洋軒雷右衛門京山恭爲浪花家小虎丸武藏家嘉市春日亭清吉浪花亭重松籠甲齋鶴堂浪花亭駒右衛門東家遊樂敷島大藏中川伊勢吉宮川松安日吉川秋水廣澤菊春東家樂燕木村重友玉川勝太郎)冠頭畫(高島華宵)

- 小松 あらし……………東京 東屋 樂遊…二
- 田村 邸 切 腹……………東京 東洋軒寅右衛門…二
- 小栗判官照手姫……………大阪 中川伊勢吉…三
- 水戸黃門大阪漫遊……………大阪 日吉川秋水…元
- 幡隨院長兵衛……………大阪 岡本 鶴 治…四
- 日本ジゴマ……………大阪 京山 恭 爲…五
- 藪 井 玄 意……………東京 浪花亭峰吉…三
- 四谷怪談お岩の幽靈……………東京 籠甲齋鶴堂…三
- 眞田幸村大阪入城……………大阪 藤川 友 春…五
- 明智光秀湖水渡り……………東京 末廣亭清風…三
- 血 の 涙……………東京 武藏家嘉市…二
- 曾我兄弟由井ヶ濱……………大阪 浪花 大 掾…二
- 辨 慶 勸 進 帳……………大阪 京山 小 圓…二
- 常盤御前大和落……………東京 東家 樂 燕…二
- 楠公櫻井の訣別……………大阪 廣 澤 菊 春…二
- 惡七兵衛景清……………大阪 宮川 松 安…二
- 忠僕二人元助……………東京 木村 重 松…三
- 覽 勝 五 郎……………大阪 浪花家小虎丸…二
- 安中草三郎……………東京 春日亭清吉…二

- 貞女血簪物語……………東京 木村 重友…二九
- 菅公筑紫落……………大阪 日本大鳳…三〇
- 女 大 學……………東京 敷島大藏…三二
- 浪花節短評……………中村泰治 三三
- 浪花節漫畫……………幸田生 三三
- 浪花節外観……………上野落葉 三二
- 著音機……………桃中軒雲右衛門…三三
- 新浪 小山田庄左衛門……………赤門 浪 人…四〇
- 新浪 扇 の 雪 盃……………市 村 俗 佛…四〇

附 小橋場の仇夢……………(山野芋作)
 說 東西浪花節大見立……………(伊藤みはる作)
 速記者 池永青洞 畫家 高島華宵

三遊亭円朝以来講釈師の口演を速記した(速記講談)は、大正期に入ってもまだ新聞、雑誌誌上で隆盛を誇っていた。「講談倶楽部」掲載の講談、浪花節、落語なども速記者の原稿を購入する形で雑誌に掲載されていた。「講談倶楽部」掲載の(浪花節十八番)は、池田青洞と大河内翠山が速記者として名を連ねている。この特集号が講談師側から抗議を受けることになったわけであるが、単に雑誌掲載のみでなく、この号の刊行を記念して都下で開演した浪花節大会が絡んでいると判断しているが、どうであろうか。

すなわち、この臨時増刊(浪花節十八番)の刊行を記念して、「講談倶楽部」主催の「東京芸妓浪花節大会」なるものが、大正二年六月二十八日、二十九日の両日、赤坂の演伎座で行われた。当日の演題と出演者

を記しておく。

初日

倉橋 伝	助賛助出演	敷島高麗蔵先生
稲川 東下り	同	早川小燕平先生
慶安 太平記	同	木村重松先生
柳沢 さめ唄	合同	浪花亭峰吉先生
倉橋 伝	助 浅草玉ざくら	喜 蝶 殿
岡野 金右衛門	浅草立花家	若 松 殿
赤垣 源蔵(琵琶)	新橋吉桐家	か る た 殿
召 集 令 状		敷島小入道殿
赤 垣 源 蔵	柳橋若木家	梅 弥 殿
追 分	新橋旭家	お 初 殿
右 糸	烏森松春よし	源 平 殿
忠 僕 直	助賛助出演	敷島大蔵先生

二日目

倉橋 伝	助賛助出演	敷島高麗蔵先生
大石 山鹿	送り同	早川小燕平先生
伊 賀 の 水 月	同	浪花亭小峰先生
慶安太平記(吉田の焼打)	同	木村重松先生

乃木 大将夫人同 浪花亭峰吉先生

大 高 源 吾 浅草立花家 若 松 殿

倉橋 伝 助(続き) 浅草玉ざくら 喜 蝶 殿

小 楠 公(琵琶) 新橋吉桐家 か る た 殿

義 士 討 入 柳橋若木家 梅 千代 殿

赤垣源蔵(御好に依り) 柳橋若木家 梅 弥 殿

関 取 千 両 幟 式部左代子殿

中 入

江 差 追 分 芳町仲桔梗家 咲 松 殿

追 分 柳橋若木家 梅 弥 殿

女 武 士 道 賛助出演 敷島大蔵先生

初日は六時開演で十時半に終了、二日目は五時半開演で、両日も大入り満員の盛況であった。^(注4)またこの日のことは「講談倶楽部」(第三巻第十号、大正二年八月一日)の八月号が詳細に報じている。私は講談師問題が起ってくる発端を雑誌掲載のみとは考えない。雑誌特集が直接の引き金になったことは否定出来ないが、この「東京芸妓浪花節大会」が講師側に心理的な刺激を与えた状況証拠と考える。

(二)

「講談倶楽部」(第三巻第十一号、大正二年九月一日発行)九月号は、編輯部同人という署名で『愛読者諸君』なる社告を掲載している。す

なわち、「本年六月の下旬一部の講談師諸君から△講談俱樂部に浪花節を掲載すると止めて貰ひたい然らざれば僕等は全紙の爲めに講演することを拒絶する▽と云ふ通知に接しました。誠に意外なことで、実に遺憾に存じましたが、今更従来の方針を破るのも好ましくならず、それはまだしも吾愛読者諸君大多数の希望に背くに忍びませんから△何卒現在の儘で今迄通りの御尽力を▽と講談師諸君に頼みましたが、いろ／＼の事情から余程浪花節を嫌はるゝものと見えてなか／＼折合がつかず今に其儘になつて居る次第であります」と、△講談師問題▽を初めて公にしてゐる。△初めて▽と言つたが、講談社側から言えば△初めて▽であるが、実は「都新聞」(大正二年八月二十五日、第九一七三号)に「講談世界」(文光堂、東京神田旅籠一丁目)九月号の広告が掲載されており、その中に△東京講談師の同盟誓約▽がある。この新聞広告から察するに「講談世界」の方が一足先にこの問題を公表している。

「講談俱樂部」九月号に対して今村次郎は「講談世界」△創刊一周年記念特別号▽(第二巻第十一号、大正二年九月、文光堂)誌上に『講談俱樂部の妄を弁ず』を掲載して応酬した。今村次郎は「やまと新聞」の給仕であったが、社長の条野採菊の命で酒井昇造について速記を習い、講談速記者として独立し、やがて講談師を牛耳るようになった。当時「講談俱樂部」は講談原稿の大部分を今村次郎から購入していた。今村次郎の言い分を聞いて見よう。重要な資料なので少々長くなるが次に引用したい。

「本年六月末の事なりき、拙家へ数名の講談師来合せし折、図らず

も某所より郵便にて送り越せし「文芸月報」なるものを見るに、曾て「講談俱樂部」へ掲載せし一席読切の講談落語の目録及びその演者の名義(但し其の一部は改題または変名)列記しあるより、講談師諸氏は大いに怪しみ、これ講談社が東洋文芸へその転売権を譲りしならん。かかる不徳義なる事をなすを此の儘に捨て置くときは向後また他において同様の行為をさるるも抗議を容るる能わず、宜しくその実否を確かむべしと、その交渉方を予に委任されたり。是より先講談社が未だ社属の速記者(篠原氏)ありし頃より、落語の速記は予に一任しながら、円喬氏死去の後、同氏口演の「鯀沢」を掲載する旨、予告を見たれば、その何れより買入れたる原稿なるや、演者死後のものを出だすは担任者の予として世間の思惑も如何、同氏の遺族へ対しても心苦しければ、その原稿の出所を聞きたしと尋ねしに、東洋文芸社より買入れたりと答えたり。然らば速記者の名義を明らかにされたき旨を申入れしに、講談社はこれを肯んじ、その翌月の雑誌に現われたるは即ち同業浪上義三郎氏の速記なり(浪上氏は此事に付、数回講談社に交渉せしも終に要領を得ざりし由後に聞けり)されば予は講談社が東洋文芸と関係ある事を知るが故にこの度の件も何等かの内約あるものと察したれば、講談社へ対して講談師諸氏の申出でを伝えしに、同社は決して然る事なし、今聞くが初めてなりという返事ありたり、然らば貴社が疑いを受くるも迷惑の儀なれば速かに東洋文芸へ対し、無断転売の不埒を責め、もって貴社の潔白を示されたしと告げしに、社長野間清治君は快く

これを承諾せしもそのままついに何等の解決を見ず、それにも拘わらず九月号の原稿を迫ること急なり。然れども講談師諸氏は前件の解決を見ざるために未だ全く疑念晴れず、殊に常に該社が「講談俱樂部」の名目に立ちながら浪花節に熱中して毎号一、二ずつその筆記を掲載せる外、臨時増刊として、浪花節十八番を発行し、又浪花節演芸会を催おし、頻りに浪花節の奨励に勉めつつあるに幾分不快の念を懐ける折柄なれば、何となく感情面白からず、然も敢えて浪花節ともいわず、東洋文芸ともいわず、只心の進まざるが故に、我等はご免を蒙り度しといひ出ざる者続々あり、さればその根本は原稿転売事件にありて、浪花節はその枝葉に属する感情問題なる事明かなり。

故に予は初めより浪花節云々を語らず、第一の問題を解決してその問題を融和せしめんとせしも、講談社が掛かしく之を行わざるのみならず、九月号原稿の督促頻りなるにより、已むを得ず速記の抄どらざる理由を明したるに、そは甚だ当惑せり、足下中間に立って何とか円満に治められたしとの頼みにより、社長代理淵田氏と会見し、第一の問題を急速解決する能わずんば、第二の浪花節を毎号掲載の分を控えるか、先般の臨時号如きは以後発行せざるとかなしては如何と、元感情問題なれば、多少とも融和の策を講ずること宜しからんと思ひて斯くは計りたり。これ実に七月十六日の夜の事にして、淵田氏は帰りにこれを社長に伝えしに、翌朝野間氏は電話をもつて全然これを拒絶し、然も講談なくては「講談俱樂部」の発行に

さしつこうるをもつて、講談師は講談師として充分厚遇するが故に、何事もいわず、従前通り尽力しくれたき旨を伝えよとの返答なり。予はこれに対し、講談師は貴社の被傭人にあらず、嫌だから演らぬというを強て演らするには、先方の悪感情を融和するの策なかるべからず、其の故に前夜の如き一案を提供したり、これ講談師の要求にはあらず、予が仲裁者としての妥協案なり、何等か先方の満足するに足る条件なくして貴社の意のみを通さんとするは無理ならずや、総て物の争いを解くには俗に色をつけるという事が必要なり。互に譲歩する所あらずんば、到底妥協の望みなしといひ、それよりまた数回の電話ありしも毎も前言を繰返すのみ。^(注5)

以上の今村発言に対して野間清治は、

「ある日、今村氏から私に対して、一つの提案を示して来た。それは私共の『講談俱樂部』に対して、浪花節を掲載せぬことにして貰ひたい、且又、講談落語供給の独占権を得たいといふことであつた。丁度『講談世界』に対して、事実上彼が有する特権と同じであつて、『講談俱樂部』もその通りしてくれ、といふ提案である。私の方は『講談世界』と違つて材料は、名方面から、講談落語のほかにも各種のものを集める方がよいのだからと、極く謙遜な態度で、丁寧な言葉を用ひて、これに応じなかつた。^(注6)」

と述べている。

双方の言ひ分を比較して考えたい。今村次郎側の発言の中にあって、野間清治側にないもの、野間清治側にあつて、今村次郎側にないもの、

それが一番問題となる。前者に於いては、それが故意か否かを問わず、
 〆講談社側が東洋文芸社へ原稿を転売したこと〇であり、後者に於いて
 は〆今村次郎が講談落語供給の独占権をえたい〇ということである。
 「文芸月報」に「講談倶楽部」に掲載された講談落語の目録が記載され
 ているからといって、講談社が転売の不徳義をなしたものと即断したの
 は当時の出版界の事情に通じている今村次郎にしては解せない。やはり
 今村が講談社の独占権を得たいという欲望故に、講談師を煽ったという
 ことが事件の真相でなかったか。あたかも「講談倶楽部」が浪花節特集
 号を出したり、鳴物入りで口演を行って講談師側の感情を逆撫するこ
 とになったと言えよう。その後の成り行きはどうなったのであろうか。
 お互いな自分に都合の悪い点は記していないので、その辺を考慮しつ
 つ双方の資料から経過を記しておく。

今村は前述の引用文の文末を「それよりまた数回の電話ありしも毎も
 前言を繰返すのみと記するだけで、その具体的な内容を示していない。
 しかし、野間清治は前述の引用文に続けて、今村次郎側の提案を容れな
 ければ、「講談師全部が反講談社連盟を組織し、『講談倶楽部』に講談を
 寄稿することを拒絶するやうになるかも知れぬ」といい、その理由を
 「講談師一同が、浪花節語りのやうな者共と名前を並べるのを、潔しと
 しないからである」と言つて来たと言つて語っている。この件に関して講談社
 側は、「編集の実権はあくまで我々編輯者の自由でなければならぬ」こ
 と、講談も浪花節も「同等に面白く為になるものであるから」一方のみ
 に荷担するわけにはゆかぬという理由で今村次郎の提案を拒絶した。す

ると今村次郎の側から、このままの状態が続けば「速記者までも団結し
 て、『講談倶楽部』に載せる速記はとらぬといふこと」にまで進む形勢で
 す。講談を載せないことになつたら『講談倶楽部』の生命そのものが無
 くなる。あなたの社はどうなるか」それ故再考願いたいと言つて来た。
 野間は今村の高圧的な言動に立腹し、断固拒否した。野間は「この勧告
 を断然拒絶してしまつた」とのみ記しているが、今村次郎によれば、

「然るに最後に至り、野間氏自ら電話をもつていわく、本日二三の
 法律家に諮りしに、講談師が新たに講演せずとも、已に出版せる速記
 物を多少の改竄して演者の名前を削り、例えば野間清治として掲載
 する分には法律に違反せずという、宜しく此の旨を講談師諸君に伝
 え呉れよと、その語調得々然たり。予は此の言を講談社社長野間清
 治君の口より出ざるを怪しむ。苟も何干かの読者を有する「講談倶
 楽部」がその随一の材料たる講談原稿をしてさる不道徳の行為によ
 つて求めんとするに至らば、独り講談師のみならず、我等速記者の
 損害もまた大なり、貴社は敢てこれを為すの意ありやと詰りしに、
 否本社は決して斯る行為をなさず、なさざれどもそれにて差支え
 なきを新たに原稿を求めんとするは即ちこれ本社の講談師を厚遇す
 る所なり。これをもつて講談師は何事もいわず、本社のために講演
 すること得策ならずやと、暗に脅迫的言辞を弄するに至れり。ここ
 において予は最早妥協の余地なきをさと、然らば予は仲人の責を
 引きて只言伝だけをせん、その諾否は講談師の意思に任すのみと、
 その翌日講談師諸君にこれを伝えしに、一同その不法を怒つて断然

罷口演同盟をなすに至りたり。よって予は直ちにその旨を回答して

この交渉は全く断絶し、これと共に予の速記もまた解約せるは勢い
已むを得ざる次第なり。^(注7)

こうなればもはや泥試合である。今村も立腹して粉擾の顛末を語った
後に、「彼は既に九月号において前述の不徳義行為を敢えてしたり。自
ら文士と称する錦旗桜主人なる人は、勤王芸者と題して、京都芸者千束
に関する一席を載す、これ故伯円（東玉氏）氏の自作『勤王娘倭錦』を
抜萃し、シカモ寸毫の改竄もせず、其のままを写字せしのみ、これをし
も文士といわば、苟くも文字を写し得るだけの能力ある者が、皆文士と
いわざるを得ず、『講談倶楽部』が所謂文士講談なるものは、蓋し斯く
の如きをいうか」と付記している。これは講談社側に鉄槌を加えたとい

告 弘 急 緊

(順ハロイ) 月九年二正大

伊藤 凌湖	神田 伯林	田 辺 南龍	真龍齋小貞水
一立齋 文慶	神田 伯山	邑 井 貞吉	蔡々齋 柏葉
一立齋 文庫	神田 伯州	氏 原 一	蔡々齋 桃葉
一龍齋 貞朝	神田 小伯山	松 林 右円	蔡々齋 葉柳
一龍齋 貞山	神田 松鯉	松 本 龍谷	蔡々齋小桃葉
一龍齋 貞玉	神田 松山	悟道軒 円玉	正流齋 南窓
早川 貞水	宝井 馬琴	小金井 蘆洲	昇龍齋 貞丈
牧牛舎 桃林	宝井 馬秀	錦城齋 典山	桃川 如燕
濤声舎 千山	宝井 琴柳	猫遊軒 伯知	桃川 燕玉
大島 伯鶴	宝井 琴窓	柴 田 馨	桃川 若燕
神田 伯泊	宝井 琴窓	柴 田 南玉	清草舎 英昌
神田 伯龍	田 辺 南鶴	柴 田 旭窓	鈴木 巴水

東京団子坂の講談社に於て発行せる『講談倶楽部』が我講談師の意思に反するものなるが故に爾今の為に講演せざる事を誓約すに我々は

える。おそらく弁解の余地がなかったと思われる。

更に今村次郎の反駁文の次に全一頁を費して、次のような広告が掲載
されている。^(注8)

そこで講談社側は「賢明なる満天下諸君に訴ふ」というビラを配布し
た。野間によれば「数十万枚のビラ（これは、その当時に於ては、驚く
べき莫大の数であつた）を印刷して、この事件の顛末、及び『講談倶楽
部』の今後の方針を天下に宣言した」と語っている。今村次郎は前述の
「講談世界」の中でこのビラの内容についても異議を唱えている。この
宣伝ビラはほぼそのまま「講談倶楽部」（第三卷第十二号、大正二年
十月一日発行）十月号に、編集部同人という署名で『再び愛読者諸君
に訴ふ—講談師の抗議に対する本社態度』と題して紙面に掲載され
ている。^(注9)ここでは、△我社の大方針▽△講談師の抗議▽△本社態度▽
という観点から述べられており、前号の社告より詳細にその経緯を伝え
ている。

△我社の大方針▽

明治四十四年十一月、第一卷第一号の創刊以来、「如何にすれば面白
い雑誌が出来るか、如何すれば読者諸君の十分な満足を買ふ事が出来る
か」に基づき、「講談以外に、落語、小説、脚本、浪花節、活動写真、
演芸、社会種等」を掲載して来たことを述べ、それが本誌の方針である
ことを強調している。

△講談師の抗議▽

前半は前号の社告を繰り返しながら、後半ではその後の様子を伝えて

いる。すなわち、「何卒現在の儘で今まで通り口演して下さい」と今村次郎氏を介して講談師に頼みました。ところが直に同氏より折返し次の様な返事がありました。△浪花節を止めない以上断じて口演は出来ぬ。元来浪花節と云ふものは極めて下等なもので雑誌等に載せるべきものではない。のみならず浪花節の種は総て講談から出てゐる。講談倶楽部と云ふ名前の下に雑誌を発行する以上講談以外は何物も載せぬがよい。文士の新作講談等と云ふものもつまらないものだ。(中略)この返事を耳にした本社は今後如何なる態度を取るでありませうか」と述べている。この事件の顛末は、すでに両者の主張を対比させて検討して来た結果から見れば、片寄りがあることは言うまでもない。

△本社の態度▽

それ故「此機に乗じて一躍誌上に一大革新を施し、当代に於て錚々たる多くの文士諸君に依頼して、今までに無い、興味タツプリの講談を掲載し、誌上に花を咲かせる事に致しました」と講談社側の新方針を打ち出している。そして「講談倶楽部」はこの事件のためにかえて明白に雑誌になって来たことを自負している。その証拠には、「本誌九月号及び十月号」の誌面の刷新を挙げてゐる。ここには講談社側の意地と自信が窺える。しかし、その内実はかなり苦汁に満ちたものであった。この点については、次章で論ずる。

(三)

野間清治はその自叙伝中に、「在来の講談の代りに、文学に堪能な小

説家や伝記作者が、講談の様式と題材を工合よく採り入れて、講談と同様な興味ある面白い物語を書き得ない筈はないと思ひつゝいた。(中略)行く／＼は、これが意義ある新たな文学となるに違ひない——私が淵田君と共に苦心の結果、講談落語に代るべきものとして考へてゐたのはこれである」と述べている。また「講談倶楽部」二代目編集長の淵田忠良は、当時を回顧して、

「野間社長は決心して、よし、講談師諸君が結束して講談社の為に口演しないというなら、自分の方も考えようという訳で、先方の妥協を断つて、^(注11)今望月君の言われた都新聞の編輯室と連繋することになつた。つまり都新聞の編輯室の人々が、講談師に代つて小説を書こう、解り易い小説を書いて、講談的な筋と味、思想を伝えようということになつて、一生懸命講談風の小説を書いたわけです。これを講談倶楽部では新講談と銘打つて、盛んに^(注12)のせたと語っている。

「講談倶楽部」の大正二年十月号の社告や、野間清治、淵田忠良の発言をみると、△講談師問題▽が発生して文士による新講談がすぐさま誌上を飾ったかのような印象を受けるが、それは誤りである。「講談倶楽部」の九月号に発表された文士による実作は、今村次郎の指摘する通りお粗末なものであった。文士による実作が始まり、それに自信を持って△新講談▽と銘打つて誌上に発表するのは約半月ほど後のことである。

大正二年の「講談倶楽部」九月号、十月号を見る限り、野間清治が「一流の小説家や文芸家に依頼した^(注13)」と記しているが、大言壮語に過ぎ

ない。わずかに注目すべきは速記者であつた大河内翠山(注14)の『吉田御殿』

なる時代小説である。「都新聞」の編輯局にいた寺沢琴(金)風、山野芋作(長谷川伸)、伊藤みはる(御春)、平山蘆江、遅塚麗水、伊原青々園、中里介山等は従来アルバイトに小説を書いていた。△講談師問題▽の

発端となつた例の△浪花節十八番▽の目次にも、小説『橋場の仇夢』(山野芋作、平山蘆江、信田葛葉、伊藤みはる、寺沢琴風合作)を発表して

いる。△講談師問題▽以後は、講談社側が積極的に執筆を依頼するようになった。しかし、それとて、これらの人々がすぐさま毎号誌上をにぎ

わすにはまだまだ時間を要した。しばらくは旧民権講談系統の実演者で今村次郎の行動に参加しなかつた伊藤痴遊、細川風谷、坂本富岳に応援

を頼まなければならなかつた。「講談倶楽部」(第三卷第十三号、大正二年十月一日印刷納本)の秋季増刊△古今評判男▽に寺沢金風『網掛橋』

十一月号(第三卷第十四号、大正二年十一月一日)に山野芋作『永祿の新蓮生坊』、寺沢金風『十萬円の行衛』が掲載されているのが目に付く

新しさである。そして遂に臨時増刊△当生金看板▽(第三卷第十五号、大正二年十一月五日印刷納本)に於いて、「新講談を勃興させよ」とい

う特集を組み、福本日南、正宗白鳥、鶯亭金升、岡本綺堂、江見水蔭、巖谷小波の談話を掲載している。更にこの号には小桜奴が『各新聞講談

の秘密』と題して、新聞講談の現状と講談のあるべき姿について論じている。小桜奴は目下連載中の新聞講談を、「(東京日々)鍋島怪談。阪本

富岳(読売)武士銘々伝、後藤又兵衛。早川貞水(やまと)怪力伝助。大坪左衛門(中央)近世三家三勇士、戸田松木郎。神田伯山(報知)

水戸黄門記。松林伯知(二六)徳川十五代記。桃川燕玉(大阪毎日)木戸孝允。伊藤痴遊(日本)小栗美作。一龍齋貞水(毎夕)柳沢騒動。坂本富岳」と列挙している。

これらの講演者はいずれも本職の講談師であるが、「やまと新聞」の大坪左衛門のみは新聞記者である。小桜奴は「氏の講談が多年苦心して来た本職の講談師の読み物よりも、社会に歓迎されるのは、氏の頭が本職の講談師よりも数倍進歩してゐるからである。今後は講談師が唯師匠から教へられたまゝに読んだものよりも、学問のある文士の作つた講談、即ち大坪氏の講談の如き種類が大いに愛読されるやうになるに違ひない」と述べている。本来文士による新しい講談を実作として発表しなければならぬ状況にある講談社が「新講談を勃興させよ」などと言っている場合ではなからう。しかし、この臨時増刊に見られるように特集を組みざるをえない講談社側の苦悩は深かつたと言えよう。売られた喧嘩を買つた講談社側としても必死に誌面刷新の努力を続けている。大正三年四月号(第四卷第四号、四月一日)には△浪花節▽『雲の響』(佐藤紅緑原作、桃中軒不知火講演)が掲載され、そして春期増刊△相縁奇縁▽(第四卷第五号、大正三年四月一日印刷納本)に至つて、初めて△新講談▽と銘打ち誌面が一新される。因にこの号の目次を示すと次のようになる。

第四卷 相縁奇縁目次

口	岡野金右衛門繪圖面取り(近藤紫雲筆) 奈良の都(かの子胡蝶萬子久松光子)	三
繪	當世女姿其一(女優舞妓下町の女令嬢) 三月狂言幸四郎梅幸尾上菊五郎中村吉右衛門) 目貫後藤の娘(高島華宵筆) 新富町(小まめいさ子のぶえち子ふじ多) 腫(名古屋梅代) 大正博覽會(美術館工業館教育館學藝館鑛山館林業館外國館動力館機械館農業館運輸館染業館) 目次繪及冠頭畫(山田みのる筆)	三
潮	干 狩(表紙)	井川洗厓
	お八重藤吉郎(石版口繪)	井川洗厓
	袈裟 御前(三色版)	伊藤靜雨
新講	目貫後藤の娘(華宵畫)	武田仰天子 三
新講	毒蛇戀物語(洗厓畫)	大館 華陽 三
新講	深川育ち(櫻厓畫)	渚の人 三
新講	疑問の親(如洗畫)	大河内翠山 二五
新講	小町娘おまさ(如洗畫)	寺澤 金風 二六
新講	十文字峠の奇縁(年英畫)	稻岡奴之助 二九
	特別大懸賞俳句	宮本美哉選 三七
	峰吉を聴く・荒尾 讓介 三〇	身替りお船 五街 蝶人 二五
	懷中物御用心 山田みのる 三六	名古屋藝妓 乙部 秋朗 三三
	考物繪解き 藤 靜雨 三五	編輯便り 城月 生 二六
	芝辰と喜之助 三浦鐵五郎 三七	男 心 近藤喜代治 二八
新講	頓智の縁組(洗厓畫)	大坪左衛門 二
長篇談	袈裟 御前(靜雨畫)	夢想兵衛 七
本間孫四郎 田中 烏鷲 三九	八 公 内山 頓馬 三〇	
女づくし 野々村吉次 三三	觀世 音 奥村 負嶋 三三	
鮮人 記 江東 山人 三三	那智の沖 是る 女 三四	
脳味噌屋 田中 重介 三五	寢言帳 西村 笛人 三六	
特別大懸賞俗流行唄	渚の人 選 三六	

新講	血染の下駄	岡柳 惟一 二六
眞情役者	の 縛糸	上野 落葉 三五
落語春	の 夜話(みのる畫)	楠柯樓一夢 二五
講談	小金井小次郎(洗厓畫)	阪東 太郎 二六
浪客	智者三幅對(紫雲畫)	京山 小圓 二七
節	浪花 岡野金右衛門	桃中軒雲右衛門入道 二九
	新計畫の特別大懸賞募集	
	一、新作落語 二、俳句 三、川柳	
	四、一頁物 五、頓智滑稽談	

こうした文士による書き下しの講談、すなわち「新講談」は何よりも創作なのである。実録から講談へ、講談から速記講談へ歩んできた大衆文芸がここに至って新しい領域を開拓したといえる。以後の「講談倶楽部」は安定してくる。夏期増刊「涼み船」(第四卷第九号、大正三年七月一日印刷納本)では前田曙山の登場となる。曙山は『妻雪子の御方』(新講談)を発表している。大変な評判になり、秋期増刊「裸一貫」(第四卷第十三号、大正三年九月三十日印刷納本、十月十日発行)には『後の雪子御方』(長篇新講談)を掲載している。夏期増刊では曙山と並んで、半井桃水が『豪傑仲間』を、大河内翠山が『因黒胡蝶』を「新講談」として発表している。十一月号(第四卷第十四号、大正三年十月十八日印刷納本、十一月一日発行)では泉斜汀が『社会地主の娘』(講談式)を、十二月号(第四卷第十五号、大正三年十二月一日)では米光関月が『友坂本城の夜』(新講談)を発表している。「講談倶楽部」はこのようにして作家による創作講談に新分野を拓いていったのである。

△「講談師問題」に端を発し、速記講談が書き講談に変わっていったのは、何も「講談倶楽部」のみではない。文学の発達史上から見れば早晩そうなる必然性を持っていたと言える。「立川文庫」などもその例である。大阪の立川文明堂から出版されたこの講談本は、明治末年、読む講談から書き講談へ転換していった。^(注15) 講談師玉田玉秀齋と駆落ちした山田敬は、玉秀齋口演山田都一郎速記を密にするため娘の寧を都一郎に嫁がせる。寧の離婚で玉秀齋の仕事が絶たれると、窮余の策として書き講談を思いつく。もっともこのアイディアは長男の阿鉄だという。初めは玉秀齋の語るのを阿鉄が速記していったが、手間がかかるため、荒筋を玉秀齋が語り、阿鉄が書き下すように変っていった。阿鉄を中心とした創作グループが二十二字詰二十行の原稿用紙三百枚で一冊分とし、一日五、六十枚のスピードで書き上げ、「猿飛佐助」を初めとする無数の英雄豪傑を生み出していった。彼等は無意識のうちに書き講談から小説へ移る過程を歩みつつ、創作意識を持つようになっていった。

「立川文庫」にして「講談倶楽部」にして、偶然の障害が契機となって新しい世界を創造することになった。すなわち、従来の速記講談を見事に書き下し講談へ転換させることによって、自覚的な創作意識を持って大衆文学の源流となりえたのである。

(注)

1 三好行雄・竹盛天雄編『近代文学 4』△大正文学の諸相(昭和52年9

月30日、有斐閣発行) 所収の拙稿『大衆文学の成立』、二〇五頁。
2 真鍋元之編『大衆文学事典』(昭和42年11月3日、青蛙房) 所収の真鍋元之『大衆文学小史』その二、一六頁。

3 『講談社の歩んだ五十年』△明治・大正編(昭和34年10月20日、講談社、非売品) 所収の『大正二年』△「講談師問題おこる」△大衆文芸の濫觴、一六三頁〜二〇三頁。

4 芸者の浪花節(昨日の演伎座)

講談倶楽部主催の東京芸妓浪花節大会は昨夜演伎座で開かれた、珍らしい催しだといふので好奇心半分の客が多く、定刻前からどしどし詰かけて暮れてからは入場謝絶の有様であつた、先づ浅草玉ざくらの喜蝶、橘の若松、新橋よし桐の家のかたるたの三人は余興でも見る様な素人臭い愛橋たつぶりの演じ方、最後に柳橋若喜家の梅彌は黒人跣足といふ様なのをやつてのけたので大喝采であつたが聞き手よりは拝みての方が多かつたのは確らしい。
「都新聞」大正二年六月二十九日(日曜日)第九千百十六号

5 現在の所「講談世界」の所蔵を確認することが出以ぬ故に、『講談社の歩んだ五十年』中に「今村次郎のいい分はこうである。長文だが、十分その意見を聞くために、全部をかかげ、他日、この問題を考究する人のための参考資料とする」と前置きがあつて、今村次郎『講談倶楽部の妄を弁ず』が掲載されている。本論考では談『講談社の歩んだ五十年』所収の資料を使用する。

6 野間清治『私の半生』(昭和11年7月1日、千倉書房) 所収の『重大危機に直面す』、四七〇頁〜四七五頁。

7 注5に同じ。

8 広告文中に名を列ねている「牧牛舎桃林」は「放牛舎桃林」の誤記。

9 「賢明なる満天下諸君に訴ふ」という広告ビラが確認できないので正確な判断が付きかねるが、今村次郎の反駁文(『講談世界』第二卷第十一号、大正二年九月)が、「講談倶楽部」(第三卷第十二号、大正二年十月)十月号の社告を先取りしており、語句も同じ所から、恐らく広告ビラの前後を

替えて掲載したものであろう。それ故に広告ビラとほぼ同じであろうと判断している。

10 注6に同じ。

11 望月君は望月茂。講談倶楽部初代編輯長として、講談社の創業に参画した。筑波四郎の筆名にて多くの大衆文芸の著作がある。後、伝記作家として聞え、『藤森天山伝』『生野義拳と其同志』『佐久良東雄伝』等を著す。

12 「富士」(第四卷第十三号、昭和二六年一月一日、世界社) 特別増刊

△大衆文芸出世作全集▽掲載の『△大衆文芸昔ばなし▽老記者閑談』(出席者、望月茂、淵田忠良、岡田貞三郎、橋本求、本社側萱原宏一、昭和二六年九月一八日於神楽坂白鷹)、一七三頁。

13 注6に同じ。

14 大河内翠山(明治一三・五〇昭和一三・一一・一八)東京下谷に生まれる。本名、発五郎、父翠堂、母りうの五男。父は御家人であった。長じて俳派の速記を学び大阪の新聞社に入社、のち国会の速記者となる。やがて

講談、落語の速記者となり、△講談師問題▽以後は自らも新講談を書き下し発表している。妻みよとの間に一男二女がある。男児は前東大総長大河内一男氏。

17 池田蘭子『女紋』(昭和三五年一月三十日、河出書房、のち修正加筆、改装本、昭和四二年九月五日、河出書房)この『女紋』は著者の祖母山田敬

が今治へ巡業にきた大阪の講釈師玉田玉秀齋と大阪へ出奔し、やがて立川文庫を創設して死ぬまでの半生の自伝を小説風に記録したものである。なお、足立巻一『大衆芸術の伏流』(一九六七年一月、理論社)所収の「立川文庫発行目録」並びに「立川文庫関係文献」等が参考になる。

附 記

「講談倶楽部」閲覧に際し、講談社の中島和夫氏、伊藤明子氏並びに講談社内図書館のお世話になりました。